



## Лилия, 33 года

<https://globerland.com/user/185689>

Город проживания: Китай, Ханчжоу

Китайский - родной

Русский - свободный (свободное письменное и устное общение)

Украинский - разговорный (свободное устное общение на любые темы)

Английский - базовый (могу общаться на общие темы)

## О себе

Проживала в России и Украине более 12 лет. С 2019 года живу в Ханчжоу. В 2016-м году получила Правительственный грант для иностранных студентов. Закончила магистратуру по специальности "Архитектура". Я носитель Китайского языка, еще свободно владею русским, украинским и английским языками. Понимаю славянский менталитет.

Работаю письменным и устным переводчиком более 10 лет, имею богатый опыт по ведению переговоров, контроль качества при производстве, посещение на выставке, и проведения экскурсий по всей территории Китая. Имею словарный запас по технологиям, химической промышленности, строительстве, литературе, науке и туризму. Виды услуги: Встреча в аэропорту; Поиск товара и производителей; Переговоры с поставщиками; Сопровождение на бизнес-переговорах; Сопровождение на выставках; Подготовка документов; Контроль качества товара; Составление индивидуальных туров.

## Услуги

Экскурсии

Перевод устный (последовательный)

Перевод письменный

Удаленный перевод

Услуги агента

## Подробное описание и стоимость услуг

1. Экскурсия по городу от 120 \$ в день, до 8 человека.
2. Устный перевод от 150 \$ в день.
3. Сопровождение на выставках от 150 \$ в день.
4. Решение местных вопросов от 120 \$ в день.
5. Поиск и закупку товаров в Китае - от 10% от стоимости заказа.

## Туристические услуги

Представляю различных туров в Шанхае, Ханчжоу, Нанкине и других городах Китая.

## Опыт работы

- Посещение Департаментом торговли провинции Фуцзянь Черниковского района и пресс-конференция
- Встреча представителей государственных предприятий Китая и Министерства промышленности и торговли
- Торговые переговоры между государственные предприятия Китая и государственные энергетические
- Русский перевод симпозиума, проведенного министром предпринимательства и инфраструктуры Китая
- Русский перевод Китайской национальной конференции по тендерам на скоростные автомагистрали
- Русский перевод конференции по сотрудничеству МСП □ Пояс и путь □
- Русский перевод проекта Китайско-Белорусского индустриального парка
- Русский переводчик и руководитель русской перформанс-группы Международного фестиваля воздушных змеев.
- Русский перевод для строительных проектов в Узбекистане
- Строительный проект □ Казахстан CP Group Хоргос □
- Проект □ Любанская мастерская □ стыкуется с вузами Кыргызстана
- Газпром материальное снабжение
- Закупка техники и оборудования для Белорусского фармацевтического предприятия
- Приемка оборудования российских косметических предприятий
- Закупка и приемка оборудования для российских метизных предприятий
- Российская торговая компания по закупкам электрооборудования
- Летний магистерский курс музыки Луну объединяет белорусских профессоров для перевода на русский язык
- Преподаватель совместных китайско-российских курсов в университете провинции Чжэцзян
- Русский перевод художественной выставки Хутемаса в Музее Китайской академии искусств
- Русский переводчик и ассистент лекций приглашенных профессоров Харбинского технологического института.
- Хайнинг Международный саммит короткометражных видео □ Пояс и путь □ Последовательный перевод на русский язык

## Дополнительно

- Наличие автомобиля

Перейти к профилю

<https://globerland.com/user/185689>

